

北京市绿色印刷工程——优秀青少年读物绿色印刷示范项目

[英] 莎伦·瑞特 著/绘 筱喆 译 任溶溶 审译



考拉 坐飞机的一天



外语教学与研究出版社

聪明豆绘本系列

考拉 坐飞机的第一天

[英] 莎伦·瑞特 著/绘 筱喆 译

任溶溶 审译



外语教学与研究出版社
北京

京权图字：01-2016-0356

Copyright © 2015 Sharon Rentta

图书在版编目 (CIP) 数据

考拉坐飞机的一天 / (英) 莎伦·瑞特 (Sharon Rentta) 著绘 ; 筱喆译. — 北京 : 外语教学与研究出版社, 2017.10

(聪明豆绘本系列)

ISBN 978-7-5135-9545-2

I. ①考… II. ①莎… ②筱… III. ①儿童故事—图画故事—英国—现代 IV. ①I561.85

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2017) 第 259317 号

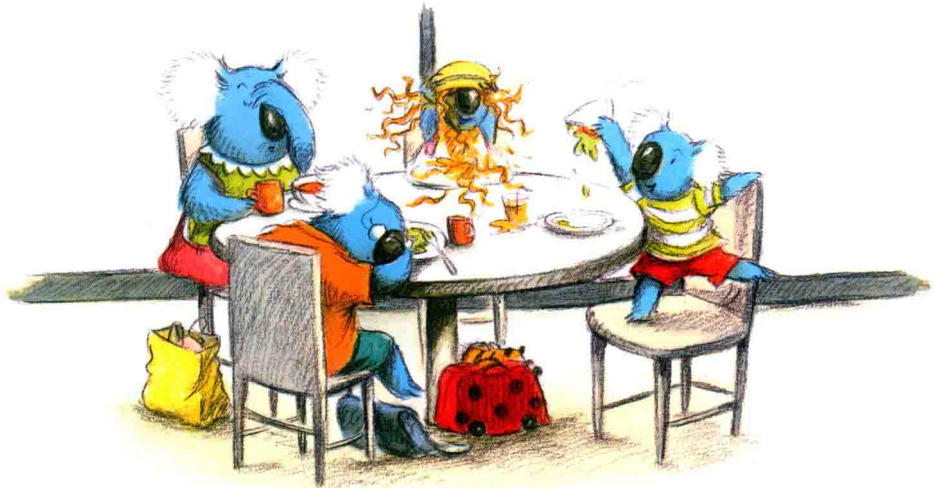
出版人 蔡剑峰
策划编辑 汪珂欣
责任编辑 汪珂欣
执行编辑 刘毕燕
封面设计 戴怡娟
设计制作 薛志明
出版发行 外语教学与研究出版社
社 址 北京市西三环北路 19 号 (100089)
网 址 <http://www.fltrp.com>
印 刷 北京尚唐印刷包装有限公司
开 本 889×1194 1/16
印 张 2.5
版 次 2018 年 1 月第 1 版 2018 年 1 月第 1 次印刷
书 号 ISBN 978-7-5135-9545-2
定 价 16.90 元

购书咨询: (010) 88819926 电子邮箱: club@fltrp.com
外研书店: <https://waiyants.tmall.com>
凡印刷、装订质量问题, 请联系我社印制部
联系电话: (010) 61207896 电子邮箱: zhijian@fltrp.com
凡侵权、盗版书籍线索, 请联系我社法律事务部
举报电话: (010) 88817519 电子邮箱: banquan@fltrp.com
法律顾问: 立方律师事务所 刘旭东律师
中咨律师事务所 殷 斌律师
物料号: 295450001

假期到了去探亲，
距离太远坐飞机。
考拉莎伦和卡伊，
高高兴兴收行李。

机场就像航模展，
造型各异种类齐。
排队安检去登机，
冲上云霄真过瘾。

爸爸妈妈打盹儿，
孩子不累玩游戏。
玩什么，别操心，
哪儿都是他们的欢乐天地！



聪明豆绘本系列

考拉 坐飞机的这一天

[英] 莎伦·瑞特 著/绘 筱喆 译

任溶溶 审译



外语教学与研究出版社
北京

试读结束，需要全本请在线购买：www.ertongbook.com

假期到了，考拉卡伊和莎伦一家准备去探望奶奶。

要收拾的行李可真多。
卡伊向爸爸妈妈演示
往行李箱里塞进更多
东西的方法。



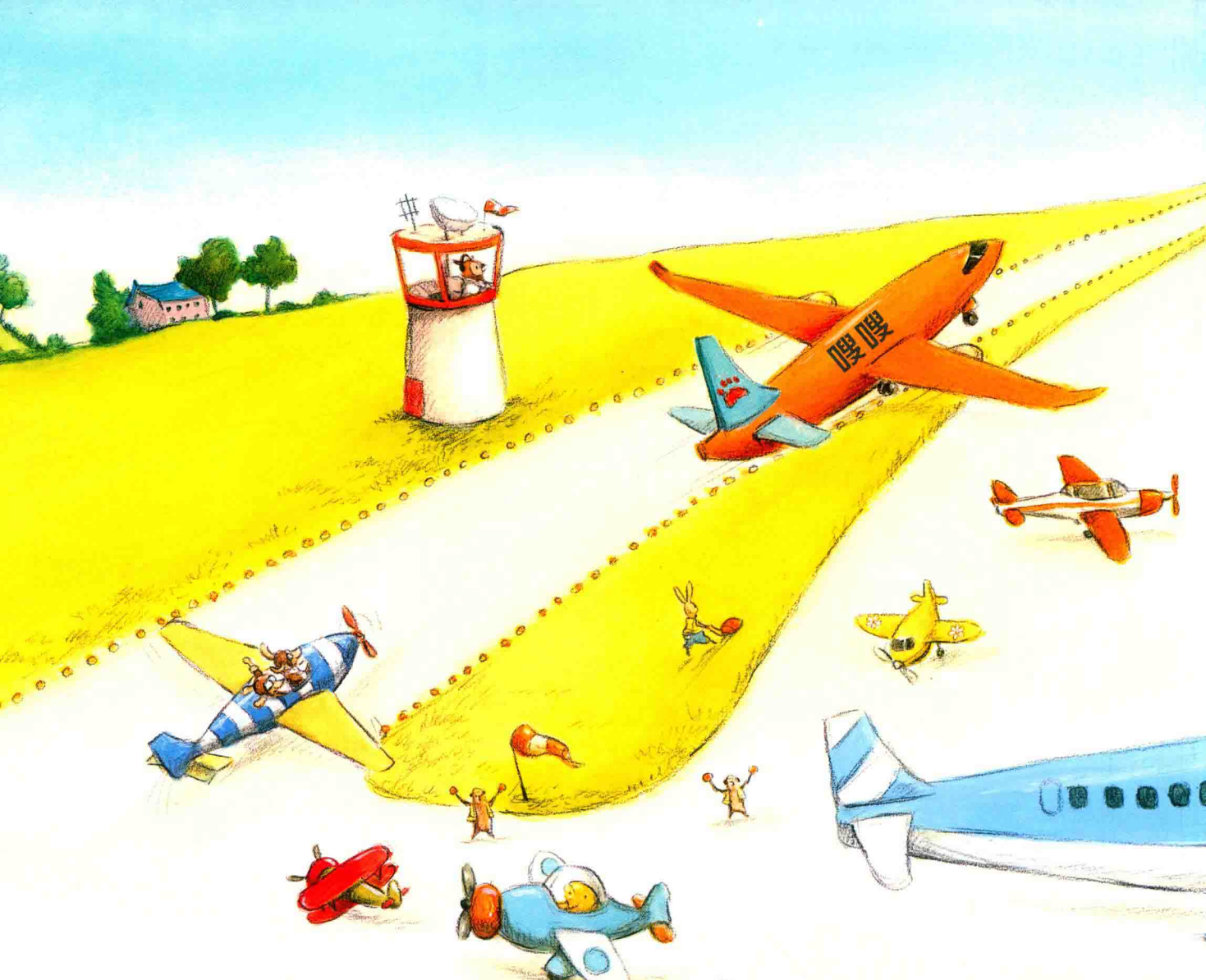
莎伦认为，绝对不能带太多
泰迪熊去旅行。

奶奶住在考拉隆坡。
那是一个遥远的地方，
所以他们决定坐飞机。



前往机场的路上，卡伊大声地唱着好听的歌曲，
这样爸爸才不会在开车的时候睡着。

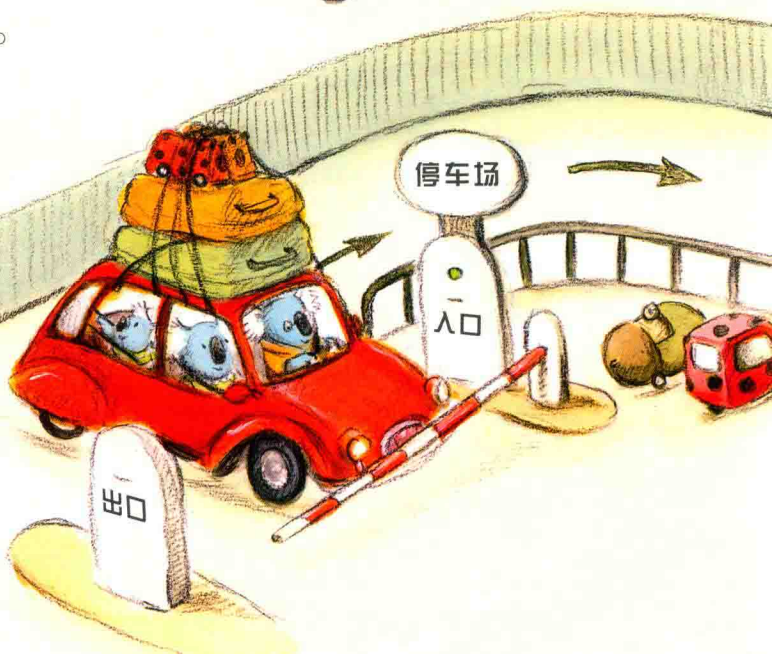
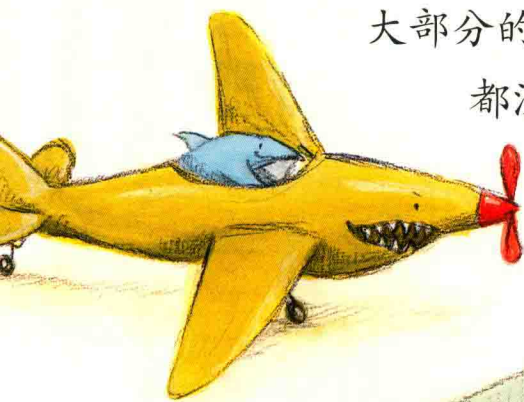
终于，他们来到了……



机场！

一眼望去，都是飞机。

大部分的飞机
都没有牙齿。





这架飞机叫“巨无霸”，
它几乎跟大象一样大。

动物机场

出发

送机口

考拉一家需要先办理值机，就是向值机柜台的工作人员出示护照。

每位乘客都很着急，大家排了长长的一队。



鸵鸟的护照找不到了。



豪猪的脾气
有点儿火爆。



火鸡的航班延
误了，一直推迟到
圣诞节。

终于轮到考拉一家办理值机了。

他们的行李箱被搬上传送带，
运至机舱口，进入行李舱。

行李传送带看上去很好玩儿，
但是动物们却不许入内。





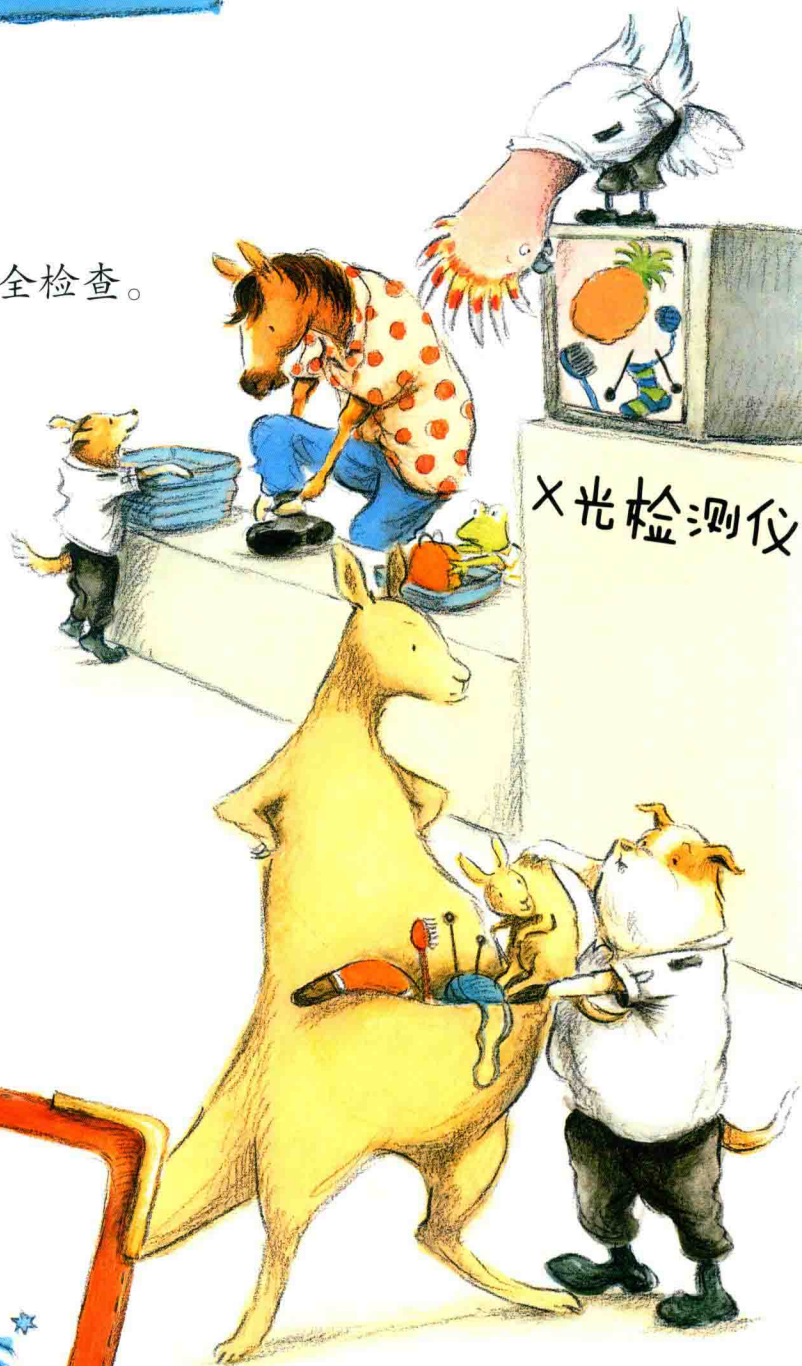
鲍伯在行李舱工作，他的任务是
把行李运送到正确的飞机上。

今天鲍伯累得腰都快断了，
他需要喝杯茶、歇一歇。

安全检查

接下来，每位乘客都需要接受安全检查。


每件行李中的物品都需要接受X光扫描，因为有些东西禁止被带上飞机。



禁止被带上飞机的物品包括
(但不限于)：



对于某些乘客来说，“随身”的袋子也需要检查一下。



还有一些乘客需要解下皮带、
脱掉鞋子，然后排队通过金属探
测仪。

对于犀牛来说，金属探测仪
的通道显然有点儿窄。

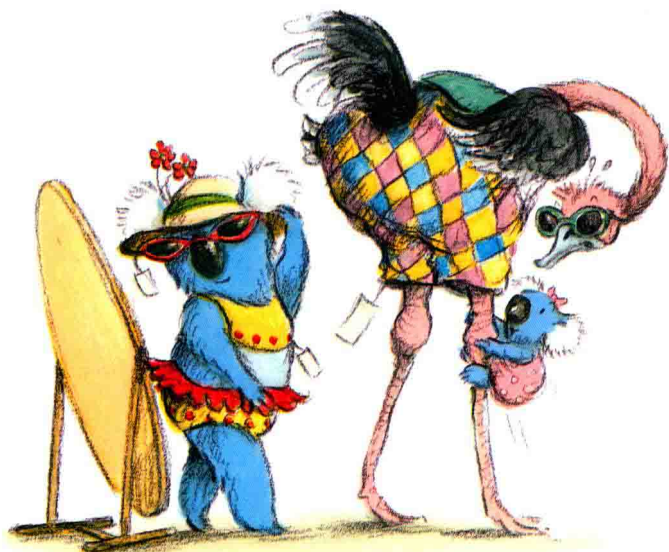
哎呀！

温馨提示：

安全检查之后记得把皮带重新系好，
否则裤子可能会掉下来。



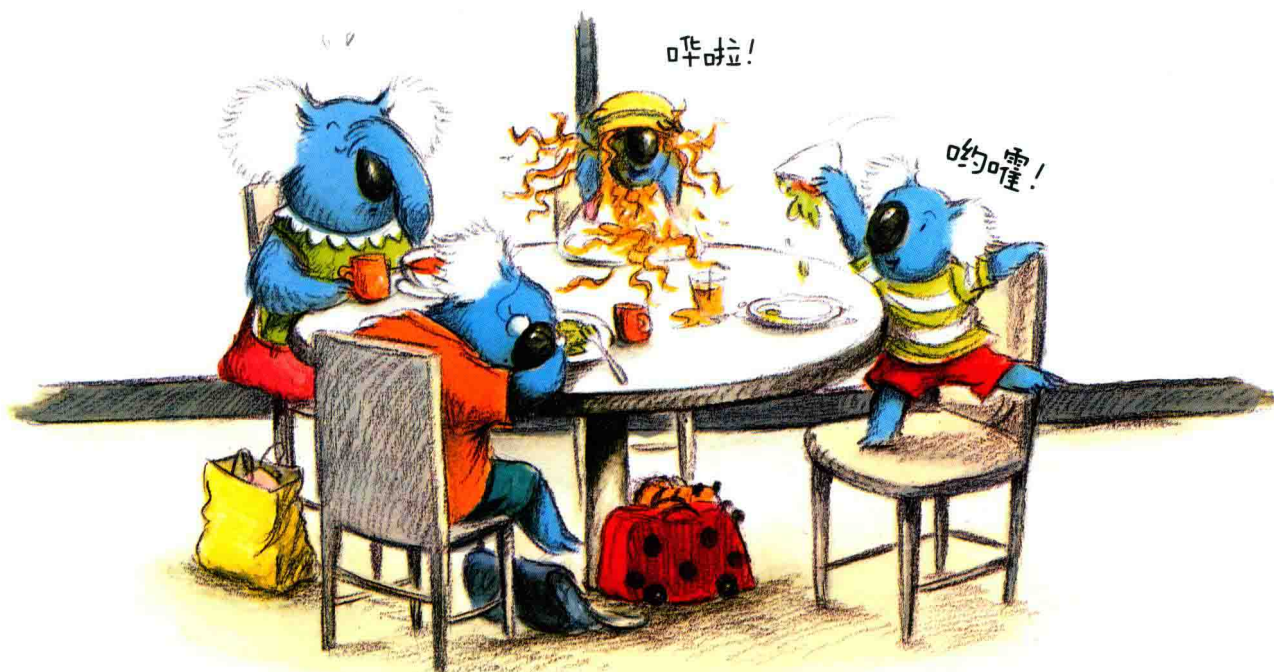
终于，考拉一家来到了候机大厅，
这是乘客们等待飞机起飞的地方。
妈妈想购物，爸爸想去吃快餐，
卡伊则撑在小兔子背上玩了一次跳山羊。



妈妈试穿了一套比基尼。



爸爸给奶奶买了一些香水。



然后就到了午餐时间。莎伦给自己做了一顶意大利面条帽。

卡伊的三明治可以像飞机一样飞行。